

Исходный текст на английском языке:

Adjusting the helmet

The helmet should be adjusted using the chinstrap and the Airliner's integrated air-pump. The helmet is properly fitted when two fingers can be placed beside each other between chin and the chinstrap and when the helmet does not slide over the head when moved back and forth.

When wearing the helmet, always make sure that the chinstrap is locked properly on both sides. Use your helmet and your brain when practicing sports and do not take unnecessary risks! For an optimal fit, do not wear anything underneath the helmet, like a cap or a hoodie.

The fit of the helmet can also be fine tuned to the user's head by mixing and matching the included single and double liner sets.



Перевод на русский язык:

Регулировка положения шлема на голове

Положение шлема на голове необходимо отрегулировать при помощи ремешка под подбородком и встроенного воздушного насоса. Показателем правильного положения шлема на голове является то, что ремешок находится на расстоянии двух пальцев от линии подбородка, и шлем не скользит по голове при покачивании вперед-назад.

Проверьте, чтобы ремешок под подбородком был пристегнут с обеих сторон. Во время занятий спортом не забывайте надевать шлем, а также избегайте неоправданного риска! Для обеспечения наиболее плотного прилегания шлема к голове не надевайте под него головные уборы, такие как кепка или капюшон.

Отрегулировать прилегание шлема к голове до наиболее комфортного состояния можно с помощью вставок-подкладок.

1. Warranty

1.1 These Consumer Warranty Terms apply where an EGG International product is purchased by a consumer, i.e. a buyer who is a natural person, not acting in the exercise of his profession or company, in an offline shop.

1.2 EGG International guarantees to the buyer that the product meets the reasonable requirements of good quality and/or usefulness of the product and that the product is free from material defects in material, design and workmanship, under normal use, in accordance with the operating instructions, up until one (1) year after purchase.

Гарантийное обслуживание

1.1 Настоящие условия гарантийного обслуживания действительны для физических лиц, покупателей продукции EGG International, и не распространяются на торговых представителей или продавцов магазинов.

1.2. EGG International гарантирует покупателю, что продукция соответствует требованиям, предъявляемым к качеству и/или полезности продукта, что продукт не содержит производственного брака, дефектов материалов, конструкции и изготовлен качественно. Гарантия действует в течение одного (1) года с момента покупки при условии правильной эксплуатации в соответствии с инструкцией.